



## El personatge



FOTO: A.PRADAS

### José Luis Borau

José Luis Borau, cineasta, guionista, escriptor, president de la Societat General d'Autors i Editors (SGAE) i membre de la Reial Acadèmia Espanyola (RAE), va participar el passat 8 de març en una taula de debat sobre la modernitat i els anys 60 del cinema espanyol, inclosa dins del XII Congrés de l'Associació d'Historiadors del Cinema, que s'ha celebrat a l'UJI. Borau va néixer a Saragossa el 1929. Va treballar com a crític de cinema en el periòdic *Heraldo de Aragón* i posteriorment es va traslladar a Madrid i es va matricular en l'Escola Oficial de Cinematografia, on més tard va treballar com a professor. El 1969 va crear la seua pròpia productora, *El Imán*,

i el 1995 una editorial de llibres de cinema. El seu major èxit comercial el va obtenir amb el drama *Furtius*. El film va guanyar el 1975 la Concha de Oro del Festival de Cinema de Sant Sebastià i el premi a la millor pel·lícula en llengua espanyola. El 1994 va ser elegit president de l'Acadèmia de les Arts i Ciències Cinematogràfiques i el 2001 va obtenir amb la seua pel·lícula *Leo* el Goya a la millor direcció.



FOTO: DAMIÁN LLORENS

□ Els membres de la comunitat universitària de la Jaume I van demostrar una vegada més la seua repulsa davant un atemptat terrorista. En aquesta ocasió, l'Àgora va ser l'escenari d'una concentració silenciosa el passat 10 de març com a mostra de condol per l'última víctima de la banda terrorista ETA, Isaías Carrasco, assassinat a Mondragón. Després dels 5 minuts de silenci, el rector de l'UJI, Francisco Toledo, va pronunciar un petit discurs en què va reivindicar novament que amb el terrorisme no s'aconsegueix res alhora que va mostrar el seu condol als familiars de la víctima.

## LA VEU EPISTOLAR

**FAMILY PROGRAMME: CONVIURE PER APRENDRE?**

En el número de VoxUJI de febrer he llegit un article sobre la iniciativa *Family Programme* de la Universitat Jaume I. Se'n explica que és un programa que pretén promoure el contacte entre cultures integrant un estudiant Erasmus en la vida d'una família castellonenca. Fins ací, tot perfecte: l'estudianta francesa, la "mare" i el "pare" adoptius, els xiquets, tots feliços i contents, compartint temps i aficions.

Però una altra vegada em sorpren de la nul·la consciència de cultura autòctona al meu poble. Només es parla dels seus problemes amb l'idioma espanyol (conjugació

verbal difícil, falta de comprensió de determinades expressions) i de l'ajuda d'aquest programa per resoldre'ls. En cap moment s'esmenta el valencià ni la cultura catalana, que sens dubte s'haurà trobat ací. Amb un poc de sort la xiqueta se'n tornarà al seu poble amb una perfecta assimilació de la diglòssia: contarà anecdòticament que per aquestes terres hi havia un altre idioma que s'utilitzava els diumenges, quan es reunia la família a menjar la paella que tan bé cuinava la seua "àvia adoptiva". C'est dommage! Quelle honte!

Estel Ortells i Ros  
Exalumna de l'UJI  
Castelló de la Plana.

Aquesta secció està oberta a les opinions de tots els membres de la comunitat universitària. Vox UJI respecta totes les opinions, però la seua publicació no comporta el seu suport. Les cartes i els articles s'han de remetre mitjançant el correu electrònic (comunicacio@uji.es), per fax (964-728832) o per correu tradicional (Vox UJI, Servei de Comunicació i Publicacions, Campus del Riu Sec, 12071-Castelló). Els escrits hauran d'estar signats per l'autor.

VOXUJI

PERIÒDIC DE LA UNIVERSITAT JAUME I

CONSELL DE DIRECCIÓ  
Francisco Fernández Beltrán, M<sup>a</sup> Carmen Aparisi i Àngeles Durán  
REDACCIÓ

M<sup>a</sup> Carmen Aparisi, Francisco F. Beltrán,  
Hugo Cerdà, Miriam Cantalejo,  
Shaïla García, M. Jesús Marco,  
Juansa Pérez, Eva Redondo

FOTOGRAFIA

Alex Pérez i Damián Llorens

ICONOGRAFIA

Raül Salazar

CORRECCIÓ LINGÜÍSTICA

Servei de Llengües i Terminologia

UNIVERSITAT JAUME I

EDITA

Servei de Comunicació i Publicacions de la Universitat Jaume I  
-Rectorat- (Campus del Riu Sec. Edifici Rectorat i Serveis Centrals.  
12071-Castelló de la Plana)  
Telèfon: 964-728831 Fax: 964-728832

Adreça de correu el·lectrònic: comunicacio@uji.es

ISSN: 1575-9601 \* DIPÒSIT LEGAL: CS-75-1999

IMPRIMEIX: PECSA Cra. Almassora, s/n. 12005-Castelló